



Landsstyrismaðurinn í heilsumálum heldur það vera alneyðugt að gefa teimum eldri stórrí ans

Hyggja vit að mynd 2 (4.3.3.) siggja vit, að það vanliga seingjatalið á sjúkrahúsum er fallið síðani 1990, men vit liggja á sama stöði sum Danmörk, Svøríki, Ísland og hægri enn Noregi.

Hyggja vit að mynd 3, (4.3.2.), tal av seingjum á sálarsjúkrahúsum, liggja vit eisini á sama stöði sum hin norðurlönd, hægri enn Danmörk og Noregi.

Hinvegin, hyggja vit at røktarheimsplássum og samanlíka okkum við hin norðurlönd, sæst á mynd 4, at vit liggja nógv lægri enn hin norðurlönd. T.v.s. at í samanbering við hin norðurlönd er það serliga tørvur á røktarheimsplássum í Føroyum. Hesum vita landsmyndugleikarnir av.

Ætlanin í komandi ári, helst í vár, er at opna 8 pláss

í Kollafirði og møguliga komandi ár ella í 1997 er ætlanin um það sama í Vestmanna.

Røktar- og ellisheimini í Sandoyinni standa enn tómi, hóast nærum liðugt, men her er ætlanin at lata tey upp so ella so. Trupulleikin her hevur ikki verið tørvandi vilji frá landsmyndugleikunum, men tørvandi vilji og manglandi figgarorka frá kommununala myndugleikunum í portum av Sandoyinni.

Hyggja vit að mynd 5 (4.2.4.), har man samanber heilsustarvsfólk í hinum norðurlöndum, sæst, at av læknum pr. 100.000 innbyggjarar liggja vit næstníst, tað er Grønland, sum liggur lægst.

Av sjúkrasysturum pr. 100.000 íbúgvir liggja vit næstovast, tað er bert Svøríki, ið hevur hægri sjúkra-

systratal enn vit.

Av sjúkrarhjálpurum liggja vit lægst av øllum norðurlöndum.

Henda viðmerking, tí tað er neyðugt at samanlíka okkum við löndini rundan um okkum. Vit royna at halda eitt - norðurlendskt stöði í heilsuverkinum.

Hesi tøl prógva, at tað gera vit bæði hvat jättan og í vissan mun hvat starvsfólk viðvíkur. Tað nyttar ikki bert at proklamera, hvussu vónaligt tað er her í landinum, uttan at hava hómav av, hvussu tað er í löndum rundan um okkum, sum vit samanbera okkum við.

Kreppan hevur rakt okkum meint, men nú eru tikin til, at afturgongdin er stegðað. Skulu vit koma viðari og fáa framburð, eisini á heilsuokinum, er neyðugt at ansa eftir figgarliga, at við-

gera broytingar í heilsuverkinum í einum positivum anda soleiðis, at tænastan, hóast ta vónaligu figgarorkuna, kann gerast betri fyri allar landsins íbúgvir. Har sum vit heilt klárt eru efturbátar, og tað sum kemur at seta stór krøv til okkara samfelag í framtíðini, er eldrarøktin og hvussu vit kunnu tryggja okkara eldru rimiligt kor, bæði sum pensiónistar og tá tey gerast óhjálpin.

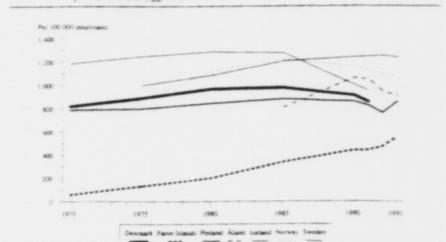
24.11.95
Andrias Petersen,
landsstyrismaður

Table 4.4.4 Beds in nursing and old-age homes, incl. long-term beds in hospitals, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við pleji- og alderdomshjem, inkl. langdøgssengipláður við sygghúsi, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993

	Danmark	Færø Islands	Finland	Of which Åland	Ísland	Norvege	Sverige
1970	719	87	789			804	713
1975	892	130	801		1,001	875	1,048
1980	975	201	872		1,082	1,115	1,201
1985	986	342	886	834	1,212	1,229	1,281
1990	921	441	888	1,089	1,188	1,188	1,012
1993	440	771	905	1,294	1,104		
1993	562	868	920	1,247	1,084		

The figures for the oldest years of reporting are not in the year of report, but comparable with those of earlier years.
1. Data incomplete for some years.
2. Figures for 1970.
3. Figures for 1975.
4. Figures for 1980.
5. Figures for 1985.
6. Figures for 1990.
7. Figures for 1993.

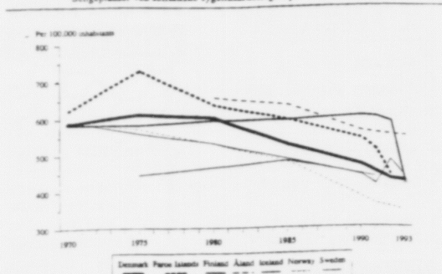
Source: Kilde
1. Danmarks Statistik
2. Lægemiddel
3. Lægemiddel
4. Lægemiddel
5. Lægemiddel
6. Lægemiddel
7. Lægemiddel

Figure 4.4.1 Beds in nursing and old-age homes, incl. long-term beds in hospitals, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við pleji- og alderdomshjem, inkl. langdøgssengipláður við sygghúsi, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993Table 4.3.3 Number of beds in somatic hospital wards, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við somatiske sygehusafdelinger, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993

	Danmark	Færø Islands	Finland	Of which Åland	Ísland	Norvege	Sverige
1970	587	622	584		593	594	
1975	612	730	583		572	580	
1980	604	638	596	658	467	533	534
1985	578	597	596	636	483	480	483
1990	470	542	602	563	444	383	442
1992	432	444	588	552	436	355	442
1993	427	472	736	428	549	345	438

1. As from 1980 incl. of military hospitals. The figure for 1980 is also of beds in military hospitals.
2. Data incomplete for some years.
3. Figures for 1970.
4. Figures for 1975.
5. Figures for 1980.
6. Figures for 1985.
7. Figures for 1990.
8. Figures for 1992.
9. Figures for 1993.

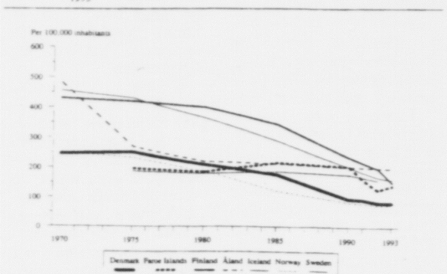
Source: Kilde
1. Danmarks Statistik
2. Lægemiddel
3. Lægemiddel
4. Lægemiddel
5. Lægemiddel
6. Lægemiddel
7. Lægemiddel
8. Lægemiddel
9. Lægemiddel

Figure 4.3.3 Number of beds in somatic hospital wards, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við somatiske sygehusafdelinger, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993Table 4.3.4 Number of beds in psychiatric hospital wards, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við psykiatriske sygehusafdelinger, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993

Sengeplacater ved psykiatriske rygeafsnit/afdelinger, pr. 100 000 indbyggere (1970-1993)							
	Danmark	Færø Islands	Finland	Of which Åland	Iceland	Norway	Sweden
1970	246		430	483		250	456
1975	250	195	419	268	186	232	429
1980	208	184	400	219	178	185	364
1985	175	213	343	211	185	121	288
1990	95	205	236	203	177	84	203
1992	84	227	198	200	159	76	166
1993	83	141	32	152	199	77	161

1. See table 4.3.1, note 2.
2. Beds in both public and private psychiatric nursing homes are included in the statistics.
3. In 1987 a number of beds equivalent to 47 per 100,000 inhabitants, were transferred from the psychiatric hospital service to the social sector.
4. Figures for 1987.
5. Figures for 1990.
6. Figures for 1992.
7. Figures for 1993.

Source: Kilde
1. Danmarks Statistik
2. Lægemiddel
3. Lægemiddel
4. Lægemiddel
5. Lægemiddel
6. Lægemiddel
7. Lægemiddel
8. Lægemiddel
9. Lægemiddel

Figure 4.3.2 Number of beds in psychiatric hospital wards, per 100,000 inhabitants 1970-1993
Sengipláður við psykiatriske sygehusafdelinger, pr. 100.000 indbyggere 1970-1993

DANNY TRANSPORT

– tá okkurt skal koyrast ella goymast **Tlf. 19192**

PIZZA-VINIR

Hevur tú hug at fáa eina ella fleiri PIZZA inn á gólvíð, so ring **tlf. 18866**, og tú hevur PIZZA'ina innan ein tíma.

Vit í PIZZARIA royna altíð at hava kostnaðin so lágan sum møguligt, soleiðis at kundin bert ríndar 30 kr. fyri heimkoyringina.

Vit vóna, at hetta tilboð kemur væl við.

PIZZARIA - Tlf. 18866